

2 San Juan

Gyicy cyup nu bzeed Waa lo de mbecy ni Crisht

*Rlagy ñi gad lagy na de coz rishli, nunu rlagy ñi
nu caan losa'n*

¹ Yaq, tub yu bel nu zu riiñ ni Crisht, zeedaq gyicy
ii lo ru tub biñ mñaa nu pcui Ñgyoozh nu gac nim
gal nu lo de i'ñ ru. Yaq rishli rca de ru, nunu walab
ya zi'l, sinu ni' zi'l dela mbecy nu rad lagy de coz
rishli, rca dey de ru.

² Ya rca de ru nu nac nu rad lagya de coz rishli
ni Crisht nañ lardqo tiem na gal nu par tub la.

³ Orze' Ñgyoozh Uz den nunu Jesucrisht I'ñ mi
gyicy dem faboor nu nap gyicy num der, nunu
gashni lagy mi de ru, nunu gyicy mi nu cheti ri añ
ni der. Ni gyicy num den nu nac nu rad lagy na de
coz rishli ni Crisht, nunu nu nac nu rca den losa'n.

⁴ Ya tona' la bet lagya ornu bdzeelä la be de i'ñ
ru. Nunu bzaacä nu rded dey gal mod nu rlagy ñi
gal nu mnii Ñgyoozh uz den nu gyicy na.

⁵ Orze' na ya rnishbaq lor zan na, nu rlagy ñi nu
ca tub ca tub zi'l den losa'n. De riidz nu caq lo gyicy
ii, nii walab tub mod cub nu neq nu gyicy ru, sinu
laab nii mod nu bi güeñ der nese nu loga la.

⁶ Benu ca den Ñgyoozh, orze' ricy na de coz nu
rniim. Orze' de riidz nu güeñ der nu mniim nese
nu loga la, nde' nu ca tub ca tub zi'l den losa'n.

De mbecy rguu

⁷ Tees gyishlombecy ii tonal la zigy de mbecy rguu chesa dey. Wagnii dey nu Jesucrisht biid mi gyishlombecy ii nu rishli byac mi mbecy. De mbecy nu ni ricy ze', yu ze' nac yu mbecy rguu, nunu zay contr ni Crisht.

⁸ Bzu der cuidad nis nit lo de ir nu gyad nu nac de riiñ nu b icy ru, sinu gyad za' la i der.

⁹ Cyu zi'l mbecy nu rlagy ded lo par lo de coz nu blyuu Crisht, yu ze' a' yu' loy Ñgyoozh. Tees mbecy nu tub lo zi'l coz blyuu Crisht caa ic yu, de yu ze' nac nuy Ñgyoozh Uz den gal nu I'ñ mi Jesuuz.

¹⁰ Benu tub mbecy cyid yu lat der, ze' walab nu rlyuuy coz nu blyuu Crisht, orze' cue' niir nu chu'y nañ yu'. Ni cue' nii nur yu ñgyoozh.

¹¹ Gun cyu zi'l mbecy nu nii nuy mbecy ze' ñgyoozh, orze' gal gaa la nay nu mbecy nu shiñ ricy ze'.

Laab nii la riidz ni Waa

¹² Yu' zañ coz nu rlagya nee lo der, tees walagya nee lo der lo gyicy. Ya drish lo nu gad mod nu yap güii der. Orze' nee du de ru lo nu loo la, gun orze' nu blaazha' zir gyet lagy den.

¹³ Ni' zi'l de i'ñ bily ru, de yu nu pcui Ñgyoozh nu gac nim, de yu ze' zeed dey ñgyoozh ni der.

**De riidz ni trat cub nu b icy nu Ñgyoozh mbecy:
Salmos; Proverbios**

**New Testament, Psalms and Proverbs in Zapotec,
Texmelucan (MX:zpz:Zapotec, Texmelucan)**

copyright © 2004 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Zapotec, Texmelucan

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Zapoteco, Texmelucan [zpz], Mexico

Copyright Information

© 2004, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament, Psalms and Proverbs

in Zapotec, Texmelucan

© 2004, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022
f9c70e44-c99b-5c69-9f1e-e64901f95811